



ASSEMBLÉE NATIONALE

PREMIÈRE SESSION

QUARANTE ET UNIÈME LÉGISLATURE

Commission de l'aménagement du territoire

Rapport

Étude des crédits budgétaires des portefeuilles « Affaires municipales et Occupation du territoire » et « Éducation et Enseignement supérieur » pour l'année financière 2018-2019
(Adoptés)

Procès-verbaux des séances des 19, 23, 24 et 30 avril 2018

Dépôt à l'Assemblée nationale :
n° 4320-20180503

QUÉBEC

TABLE DES MATIÈRES

PREMIÈRE SÉANCE, LE JEUDI 19 AVRIL 2018	1
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR »	2
VOLET DÉVELOPPEMENT DU LOISIR ET DU SPORT	2
Discussion générale.....	3
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR »	3
VOLET CAPITALE-NATIONALE	3
Remarques préliminaires.....	3
Discussion générale.....	4
Mise aux voix.....	4
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE ».....	4
VOLET AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE.....	4
Remarques préliminaires.....	5
Discussion générale.....	5
Mise aux voix.....	5
DEUXIÈME SÉANCE, LE LUNDI 23 AVRIL 2018.....	7
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE ».....	8
VOLET MÉTROPOLE.....	8
Remarques préliminaires.....	8
Discussion générale.....	8
Mise aux voix.....	9
TROISIÈME SÉANCE, LE MARDI 24 AVRIL 2018	10
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR » (suite)	11
VOLET DÉVELOPPEMENT DU LOISIR ET DU SPORT (suite).....	11
Discussion générale (suite)	11
Mise aux voix.....	11
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE » (suite)	12
VOLET HABITATION ET RÉGIE DU LOGEMENT	12
Remarques préliminaires.....	12
Discussion générale.....	12
Mise aux voix.....	13

QUATRIÈME SÉANCE, LE LUNDI 30 AVRIL 2018	14
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE » (suite)	15
VOLET DÉVELOPPEMENT DES RÉGIONS	15
Remarques préliminaires.....	15
Discussion générale.....	15
Mise aux voix.....	15

ANNEXE

I. Liste des documents déposés

Première séance, le jeudi 19 avril 2018

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Éducation et Enseignement supérieur », volet Développement du loisir et du sport et volet Capitale-Nationale, et du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire », volet Affaires municipales et Occupation du territoire, pour l'année financière 2018-2019 (Ordre de l'Assemblée le 28 mars 2018)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Bernier (Momontrency) en remplacement de M. Rousselle (Vimont) pour la deuxième partie de la séance
- M. Busque (Beauce-Sud) en remplacement de M. Bourgeois (Abitibi-Est) pour la première partie de la séance et en remplacement de M. Hardy (Saint-François) pour la troisième partie de la séance
- M. Caire (La Peltrie), porte-parole du deuxième groupe d'opposition responsable de la Capitale-Nationale, en remplacement de M. Laframboise (Blainville) pour la deuxième partie de la séance.
- M. Carrière (Chapleau)
- M. Drolet (Jean-Lesage) en remplacement de M. Chevarie (Iles-de-la-Madeleine)
- M^mc Guilbaut (Louis-Hébert) en remplacement de M. Schneeberger (Drummond-Bois-Francis) pour la deuxième partie de la séance
- M. H. Plante (Maskinongé)
- M. Huot (Vanier-Les Rivières) en remplacement de M. H. Plante (Maskinongé) pour la deuxième partie de la séance
- M. Laframboise (Blainville), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière d'affaires municipales et d'occupation du territoire
- M^mc Maltais (Taschereau), porte-parole de l'opposition officielle responsable de la région de la Capitale-Nationale, en remplacement de M. Ouellet (René-Lévesque) pour la deuxième partie de la séance
- M. Ouellet (René-Lévesque), porte-parole de l'opposition officielle en matière d'affaires municipales
- M. Pagé (Labelle), porte-parole de l'opposition officielle en matière de saines habitudes de vie, de loisirs et de sports en remplacement de M. Ouellet (René-Lévesque) pour la première partie de la séance
- M. Rousselle (Vimont)

M^{me} Simard (Charlevoix–Côte-de-Beaupré) en remplacement de M. Hardy (Saint-François) pour la première et la deuxième partie de la séance et en remplacement de M. Bourgeois (Abitibi-Est) pour la troisième partie de la séance.

M. Schneeberger (Drummond–Bois-Francs), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de loisir et de sport

Autre députée présente :

M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques)

Témoins (par ordre d'intervention) :

M. Proulx (Jean-Talon), ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport et ministre responsable de la région de la Capitale-Nationale

M. Coiteux (Nelligan), ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire

M^e Brigitte Pelletier, présidente, Commission municipale du Québec

La Commission se réunit à la salle du Conseil législatif de l'hôtel du Parlement.

À 11 h 50, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M^{me} la secrétaire informe la Commission des remplacements.

**ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE
« ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR »**

VOLET DÉVELOPPEMENT DU LOISIR ET DU SPORT

Il est convenu de ne pas faire de remarques préliminaires.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Avec la permission de M. le président, M. Schneeberger (Drummond-Bois-Francis) dépose le document coté CAT-196 (annexe I).

La discussion se poursuit.

Avec la permission de M. le président, M. Proulx (Jean-Talon) dépose le document coté CAT-197 (annexe I).

À 13 heures, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 14 h 30.

À 14 h 32, la Commission reprend ses travaux.

Avec le consentement de la Commission, M^{me} la secrétaire annonce des remplacements pour la deuxième partie de la séance.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR » (suite)

VOLET CAPITALE-NATIONALE

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires soit limité à 12 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 7 minutes pour l'opposition officielle et à 5 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Remarques préliminaires

M Proulx (Jean-Talon), M^{me} Maltais (Taschereau) et M. Caire (La Peltrie) font des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Le temps imparti à l'étude du volet Capitale-Nationale des crédits budgétaires du portefeuille « Éducation et Enseignement supérieur » étant réputé écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 9 : Promotion et développement de la Capitale-Nationale

Le programme 9 est adopté à la majorité des voix.

M. le président dépose les documents cotés CAT-198 et CAT-199 (annexe I).

À 17 h 30, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 19 h 30.

À 19 h 30, la Commission reprend ses travaux.

Avec le consentement de la Commission, M^{me} la secrétaire annonce des remplacements pour la troisième partie de la séance.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE »

VOLET AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires soit limité à 12 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 7 minutes pour l'opposition officielle et à 5 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Remarques préliminaires

M. Coiteux (Nelligan), M. Ouellet (René-Lévesque) et M. Laframboise (Blainville) font des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Il est convenu de permettre à M^c Pelletier de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Le temps imparti à l'étude du volet Affaires municipales et Occupation du territoire des crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire » étant réputé écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 1 : Soutien aux activités ministérielles

Le programme 1 est adopté à la majorité des voix.

Programme 2 : Modernisation des infrastructures municipales

Le programme 2 est adopté à la majorité des voix.

Programme 3 : Compensations tenant lieu de taxes et soutien aux municipalités

Le programme 3 est adopté à la majorité des voix.

Programme 6 : Commission municipale du Québec

Le programme 6 est adopté à la majorité des voix.

M. le président dépose les documents cotés CAT- 200 à CAT- 202 (annexe I).

À 22 h 28, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au lundi 23 avril 2018, à 14 heures.

La secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Sabine Mekki

Guy Ouellette

SM/ag

Québec, le 19 avril 2018

Deuxième séance, le lundi 23 avril 2018

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire », volet Métropole, pour l'année financière 2018-2019 (Ordre de l'Assemblée le 28 mars 2018)

Membres présents :

- M. Bernier (Montmorency) en remplacement de M. Ouellette (Chomedey)
- M. Carrière (Chapleau)
- M. H. Plante (Maskinongé)
- M. Laframboise (Blainville), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière d'affaires municipales et d'occupation du territoire
- M^mc Poirier (Hochelaga-Maisonneuve), porte-parole de l'opposition officielle pour la Métropole, en remplacement de M^mc Richard (Duplessis)
- M^mc Rotiroti (Jeanne-Mance-Viger) en remplacement de M. Chevarie (Îles-de-la-Madeleine)
- M. Tanguay (LaFontaine) en remplacement de M. Hardy (Saint-François)
- M^mc Vallière (Richmond) en remplacement de M. Rousselle (Vimont)

Témoïn :

- M. Coiteux (Nelligan), ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire

La Commission se réunit à la salle Louis-Hippolyte-La Fontaine de l'hôtel du Parlement.

À 14 h 02, M. Bernier (Montmorency) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE
« AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE » (suite)

VOLET MÉTROPOLE

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires sera limité à 12 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 7 minutes pour l'opposition officielle et à 5 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

Remarques préliminaires

M. Coiteux (Nelligan) et M. Laframboise (Blainville) font des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Avec la permission de M. le président, M. Coiteux (Nelligan) dépose le document coté CAT-203 (annexe I).

La discussion se poursuit.

M. H. Plante (Maskinongé) remplace M. le président.

La discussion se poursuit.

M. Bernier (Montmorency) reprend ses fonctions à la présidence.

La discussion se poursuit.

Le temps imparti à l'étude du volet Métropole des crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire » étant écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 5 : Promotion et développement de la région métropolitaine

Le programme 5 est adopté à la majorité des voix.

M. le président dépose le document coté CAT- 204 (annexe I).

À 17 h 02, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au mardi 24 avril 2018, après les affaires courantes.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Marc-Olivier Bédard

Guy Ouellette

MOB/ag

Québec, le 23 avril 2018

Troisième séance, le mardi 24 avril 2018

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Éducation et Enseignement supérieur », volet Développement du loisir et du sport, et du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire », volet Habitation et Régie du logement, pour l'année financière 2018-2019 (Ordre de l'Assemblée le 28 mars 2018)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Carrière (Chapleau)
- M. Chevarie (Îles-de-la-Madeleine)
- M. Drolet (Jean-Lesage) en remplacement de M. Chevarie (Îles-de-la-Madeleine) pour la première partie de la séance
- M. H. Plante (Maskinongé)
- M. Hardy (Saint-François)
- M. Laframboise (Blainville), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière d'affaires municipales et d'occupation du territoire
- M^{me} Ménard (Laporte) en remplacement de M. Rousselle (Vimont) pour la deuxième partie de la séance
- M. Morin (Côte-du-Sud) en remplacement de M. H. Plante (Maskinongé) pour la deuxième partie de la séance
- M. Pagé (Labelle), porte-parole de l'opposition officielle en matière de saines habitudes de vie, de loisirs et de sports, en remplacement de M. Gaudreault (Jonquière) pour la première partie de la séance
- M^{me} Rotiroti (Jeanne-Mance-Viger) en remplacement de M. Bourgeois (Abitibi-Est) pour la deuxième partie de la séance
- M. Schneeberger (Drummond-Bois-Francs), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de loisir et de sport
- M^{me} Simard (Charlevoix-Côte-de-Beaupré) en remplacement de M. Hardy (Saint-François) pour la première partie de la séance
- M. Turcotte (Saint-Jean), porte-parole de l'opposition officielle en matière d'habitation, en remplacement de M^{me} Richard (Duplessis) pour la deuxième partie de la séance

Autre député présent :

- M. Khadir (Mercier)

Témoins (par ordre d'intervention) :

M. Proulx (Jean-Talon), ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport
M^{me} Thériault (Anjou-Louis-Riel), ministre responsable de la Protection des consommateurs et de l'Habitation

La Commission se réunit à la salle des Premiers-Ministres de l'édifice Pamphile-Le May.

À 10 h 32, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

**ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE
« ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR » (suite)**

VOLET DÉVELOPPEMENT DU LOISIR ET DU SPORT (suite)

Discussion générale (suite)

Une discussion s'engage.

Le temps imparti à l'étude du volet Développement du loisir et du sport des crédits budgétaires du portefeuille « Éducation et Enseignement supérieur » étant écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 6 : Développement du loisir et du sport

Le programme 6 est adopté à la majorité des voix.

M. le président dépose les documents cotés CAT-205 et CAT-206 (annexe I).

À 11 h 20, la Commission suspend ses travaux jusqu'après les affaires courantes.

À 15 h 21, la Commission reprend ses travaux à la salle Louis-Joseph-Papineau de l'hôtel du Parlement.

Avec le consentement de la Commission, M. le secrétaire annonce des remplacements pour la deuxième partie de la séance.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE
« AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE » (suite)

VOLET HABITATION ET RÉGIE DU LOGEMENT

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires sera limité à 12 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 7 minutes pour l'opposition officielle et à 5 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Remarques préliminaires

M^{me} Thériault (Anjou–Louis-Riel) et M. Laframboise (Blainville) font des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

M. Chevarie (Îles-de-la-Madeleine) remplace M. le président.

La discussion se poursuit.

M. Ouellette (Chomedey) reprend ses fonctions à la présidence.

La discussion se poursuit.

Le temps imparti à l'étude du volet Habitation et Régie du logement des crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire » étant réputé écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 7 : Habitation

Le programme 7 est adopté à la majorité des voix.

M. le président dépose les documents cotés CAT-207 à CAT-214 (annexe I).

À 18 h 18, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au lundi 30 avril 2018, à 14 heures.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Marc-Olivier Bédard

Guy Ouellette

MOB/ag

Québec, le 24 avril 2018

Quatrième séance, le lundi 30 avril 2018

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire », volet Développement des régions, pour l'année financière 2018-2019 (Ordre de l'Assemblée le 28 mars 2018)

Membres présents :

- M. Auger (Champlain) en remplacement de M. Ouellette (Chomedey)
- M. Matte (Portneuf) en remplacement de M. Bourgeois (Abitibi-Est)
- M. Gaudreault (Jonquière), porte-parole de l'opposition officielle en matière de développement des régions et de décentralisation
- M. H. Plante (Maskinongé)
- M. Hardy (Saint-François)
- M. Lefebvre (Arthabaska), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de développement économique régional, en remplacement de M. Laframboise (Blainville)
- M. Rousselle (Vimont)

Témoins (par ordre d'intervention) :

- M. Coiteux (Nelligan), ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire
- M. Martin Arsenault, sous-ministre adjoint aux territoires, ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire

La Commission se réunit à la salle Louis-Joseph-Papineau de l'hôtel du Parlement.

À 14 h 01, M. Auger (Champlain) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE
« AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE » (suite)

VOLET DÉVELOPPEMENT DES RÉGIONS

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires soit limité à 12 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 7 minutes pour l'opposition officielle et à 5 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Remarques préliminaires

M. Coiteux (Nelligan), M. Gaudreault (Jonquière) et M. Lefebvre (Arthabaska) font des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Il est convenu de permettre à M. Arsenault de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Le temps imparti à l'étude du volet Développement des régions des crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire » étant réputé écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 4 : Développement des régions et des territoires

Le programme 4 est adopté à la majorité des voix.

Crédits budgétaires : Les crédits budgétaires du portefeuille « Affaires municipales et Occupation du territoire » pour l'année financière 2018-2019 sont adoptés à la majorité des voix.

M. le président dépose les documents cotés CAT-215 à CAT-217 (annexe I).

À 17 h 59, M. le président lève la séance et la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Marc-Olivier Bédard

Guy Ouellette

MOB/ag

Québec, le 30 avril 2018

ANNEXE I

Liste des documents déposés

Liste des documents déposés

M. Blanchette, Guy-F. [Lettre adressée au ministre de l'Éducation, des Loisirs et du Sport concernant l'âge minimal pour l'admissibilité des jeunes aux Jeux du Québec]. 13 avril 2018. 2 p. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-196
Gouvernement du Québec. [Décret concernant les sports de combat entre athlètes amateurs sur le territoire québécois]. Avril 2017. 2 p. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-197
Commission de la Capitale-Nationale du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements généraux et particuliers de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Non daté. Pagination multiples. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-198
Secrétariat à la Capitale-Nationale. [Réponses aux demandes de renseignements généraux de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. 19 avril 2018. Pagination multiples. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-199
Commission municipale du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements généraux de l'opposition. Étude des crédits 2017-2018]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-200
Commission municipale du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition officielle. Étude des crédits 2017-2018]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-201
Commission municipale du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers du deuxième groupe d'opposition. Étude des crédits 2017-2018]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 19 avril 2018.	CAT-202
Gouvernement du Québec. [Communiqué de presse. Le Canada et le Québec appuient la prochaine étape vers la réalisation du prolongement de la ligne bleue du métro de Montréal vers Anjou]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 23 avril 2018.	CAT-203
Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition officielle. Volet Métropole. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 23 avril 2018.	CAT-204
Ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition officielle – Loisirs et sport. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-205
Ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers du deuxième groupe d'opposition – Loisirs et sport. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-206

Régie du logement du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition officielle. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-207
Régie du logement du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers du deuxième groupe d'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-208
Régie du logement du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements généraux de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-209
Régie du bâtiment du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition officielle. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-210
Régie du bâtiment du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers du deuxième groupe d'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-211
Régie du bâtiment du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements généraux de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-212
Société d'habitation du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-213
Société d'habitation du Québec. [Réponses aux demandes de renseignements généraux de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 24 avril 2018.	CAT-214
Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers de l'opposition officielle. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 30 avril 2018.	CAT-215
Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers du deuxième groupe d'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 30 avril 2018.	CAT-216
Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. [Réponses aux demandes de renseignements généraux de l'opposition. Étude des crédits 2018-2019]. Avril 2018. Non paginé. Déposé le 30 avril 2018.	CAT-217